

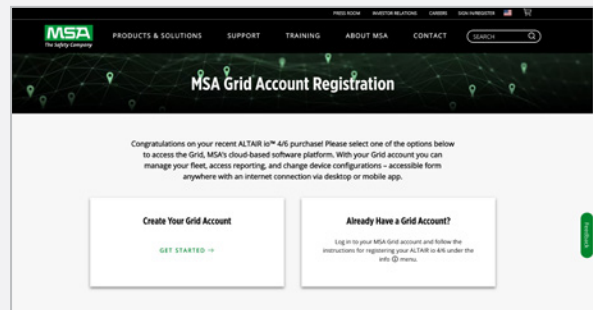
Instructions d'enregistrement des appareils ALTAIR io™ achetés sur votre compte Grid de MSA



AVANT DE COMMENCER...

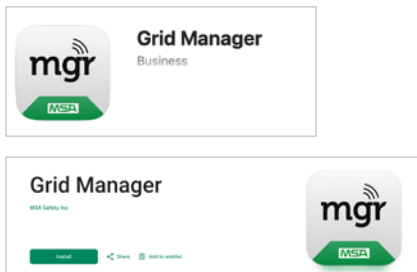
Assurez-vous d'avoir un compte Grid actif.
Si vous n'avez pas encore créé de compte Grid,
visitez : <https://us.msasafety.com/mygrid>.

Dans les deux jours ouvrables, vous recevrez un
courriel de Safety io vous demandant de vous
connecter. Une fois connecté, suivez les instructions
ci-dessous pour ajouter à votre compte Grid les
appareils ALTAIR io 4 que vous venez d'acheter.



Enregistrement de votre appareil io à l'aide d'un appareil mobile (recommandé)

1. Téléchargez l'application mobile Grid Manager de MSA à partir de l'App Store d'Apple ou de Google Play.



2. Connectez-vous à l'aide de vos justificatifs d'identité Grid.
Le premier champ est destiné à l'**identifiant Grid** que vous avez choisi lors de la création de votre compte Grid.

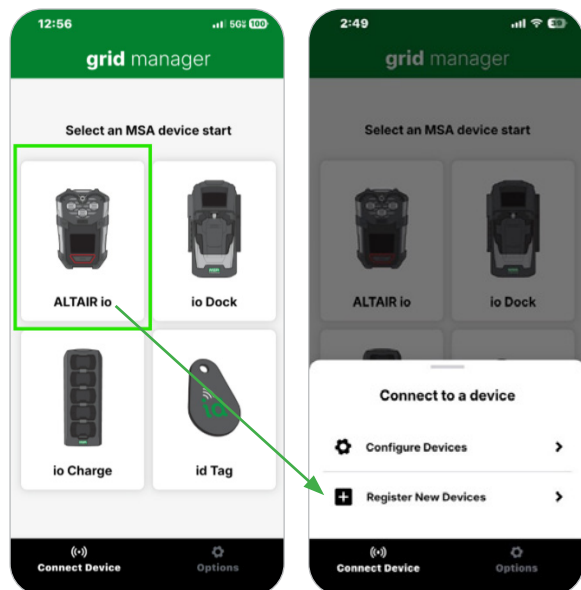
Grid ID

The Grid ID is a unique identifier for your company. You can find it in the URL you enter in your browser to access Grid.

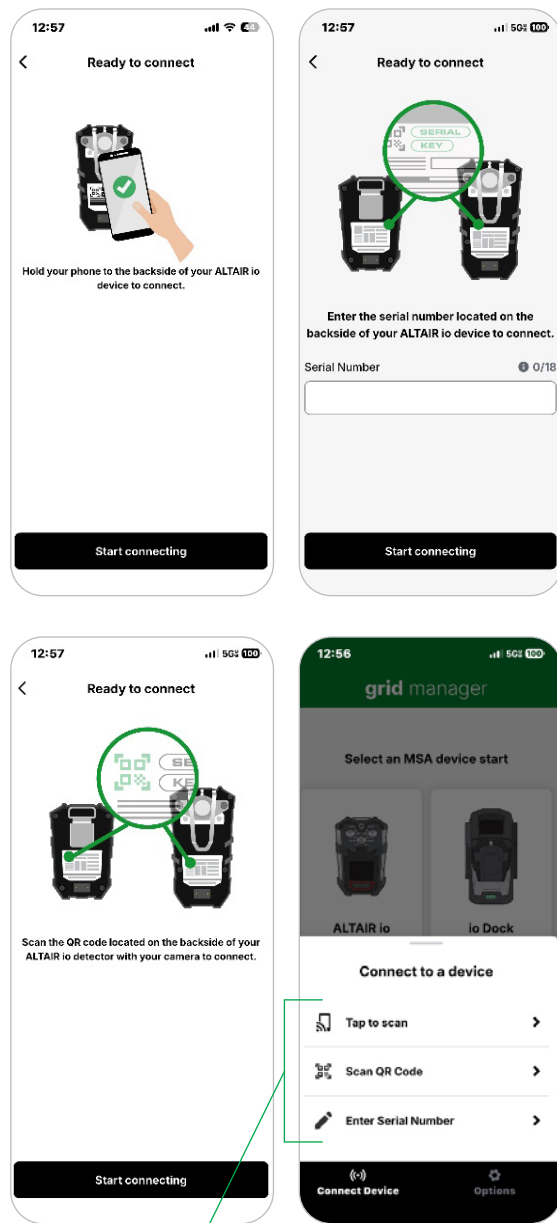
<https://mycompany.grid.msasafety.com>

Grid ID

- 3.** Une fois connecté, touchez la case **ALTAIR io**, puis **Enregistrer de nouveaux appareils**.



- 4.** Ensuite, sélectionnez la façon dont vous souhaitez saisir les renseignements sur l'appareil.

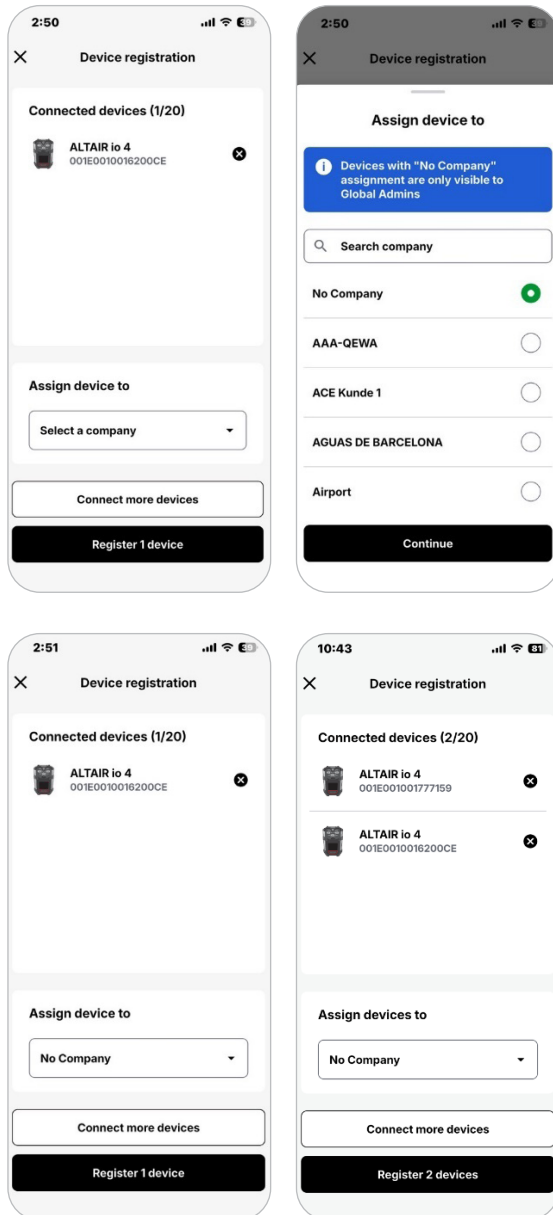


Touchez une des 3 options, puis **Commencer la connexion** et suivez les instructions à l'écran pour balayer ou saisir manuellement le numéro de série et la clé de votre appareil io, si applicable. L'appareil n'a pas besoin d'être allumé pour cette étape.

- 5.** L'application vous invitera ensuite à attribuer l'appareil à une entreprise.

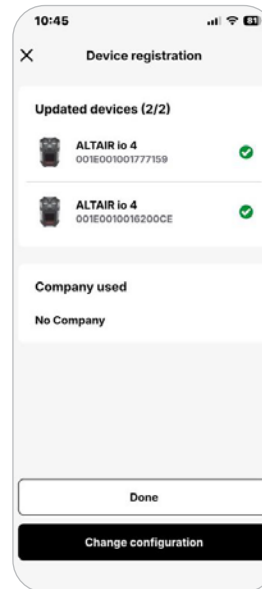
VEUILLEZ PRENDRE NOTE DE CE QUI SUIT : Si vous êtes un nouveau client Grid ou souhaitez appliquer une nouvelle attribution d'entreprise, vous devrez d'abord la créer sur votre site Web Grid. (Voyez l'option du menu « Entreprises »; consultez le [Guide de Grid](#) pour en savoir plus.)

- 6.** Touchez **Connecter d'autres appareils** pour enregistrer jusqu'à 20 appareils io (et répétez les étapes 4 et 5) ou **Enregistrer 1 appareil / Enregistrer 2 appareils** pour ajouter les appareils à votre compte Grid.



- 7.** Enfin, touchez « Enregistrer 1 appareil / Enregistrer 2 appareils » pour ajouter les appareils à votre compte Grid.

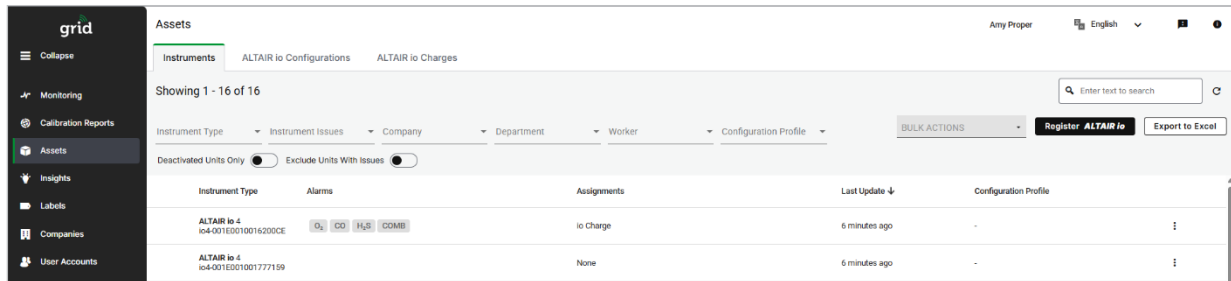
Les **coches vertes** indiquent que vous avez bien enregistré vos appareils ALTAIR io et que vous devriez les voir dans l'onglet de ressources de votre compte Grid!



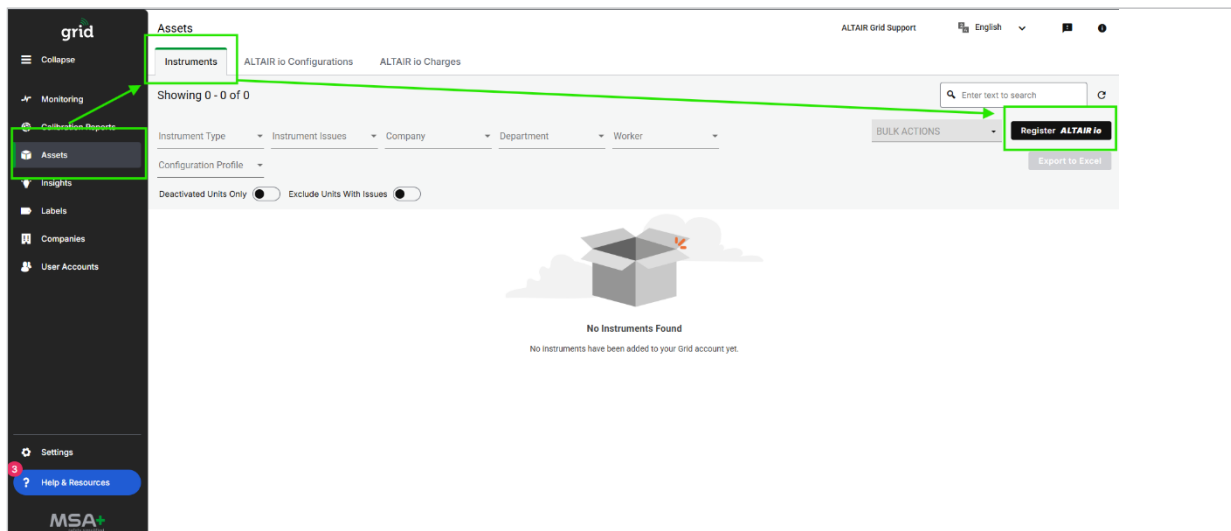
Enregistrement de votre appareil ALTAIR io par le biais de la version Web de Grid

1. Connectez-vous à Grid de MSA dans votre navigateur à l'aide de vos justificatifs d'identité Grid.

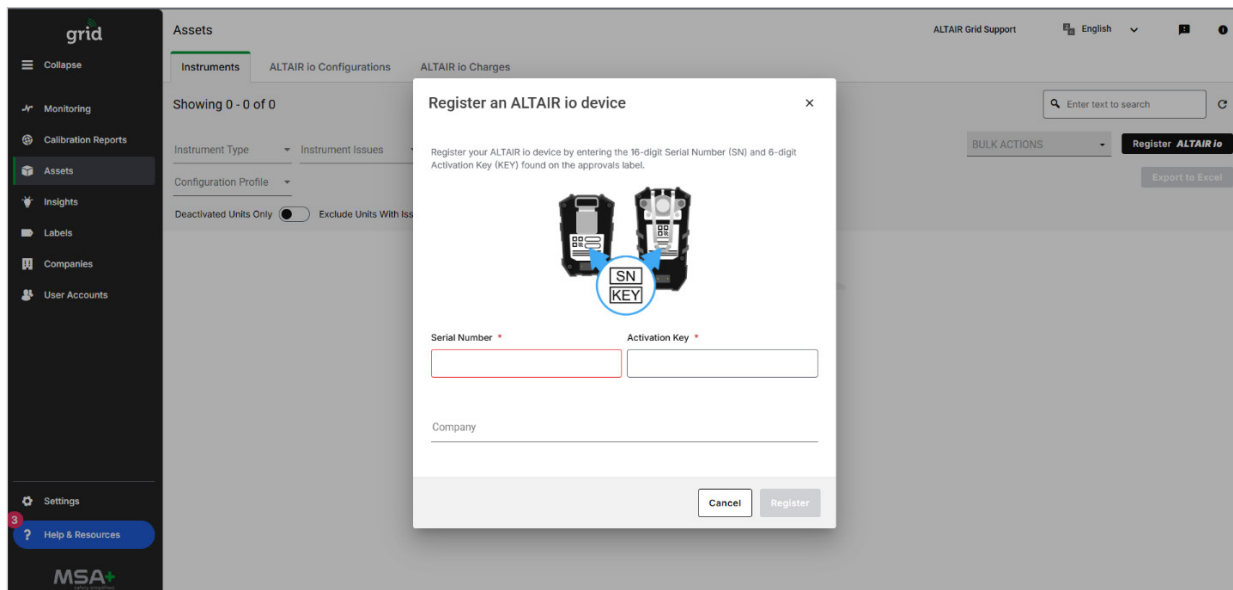
2. Cliquez sur le menu **Ressources**.



3. Ensuite, cliquez sur l'onglet **Instruments**.
4. Une fois dans l'onglet « Instruments », cliquez sur la case **Enregistrer ALTAIR io** dans le coin supérieur droit.



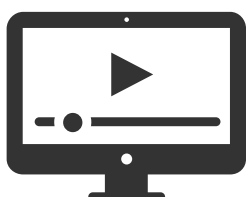
5. Saisissez manuellement le **numéro de série** et la **clé d'activation**, situés au dos de l'appareil.
6. Cliquez sur **Enregistrer**.



7. Répétez cette procédure pour tous les autres appareils ALTAIR io.
- Vous avez maintenant enregistré avec succès vos appareils ALTAIR io et vous devriez les voir dans l'onglet **Ressources** de votre compte Grid.

Instrument Type	Alarms	Assignments	Last Update	Configuration Profile
ALTAIR io 4 io4-001E0010016200CE	O ₂ CO H ₂ S COMB	io Charge	6 minutes ago	-
ALTAIR io 4 io4-001E001001777159		None	6 minutes ago	-

Enregistrement de votre station d'accueil ALTAIR io Dock (station d'étalonnage) pour utilisation



Cliquez pour regarder la vidéo.

Création de configurations personnalisées pour les appareils ALTAIR

1. Pour modifier le profil de paramètres ou la configuration de vos appareils ALTAIR io, connectez-vous à votre compte Grid et accédez au menu **Ressources**, puis cliquez sur l'onglet **Configurations ALTAIR io**.

The screenshot shows the MSA Grid interface. The top navigation bar has tabs for 'Instruments', 'ALTAIR io Configurations' (highlighted with a green box), and 'ALTAIR io Charges'. The left sidebar has a menu with 'Assets' highlighted. The main content area shows a table of configurations. The table has the following data:

Name	Description	# of instruments using profile	Last Update
SM_starter	SM	2	Mar 4, 2025, 4:17:54 AM
Sverige	Sverige Norden	1	Jun 20, 2025, 5:59:36 AM
TEST		1	Feb 12, 2026, 7:13:42 AM
Test PP	Test app	2	Dec 4, 2024, 3:26:10 AM
Test ProCare Safety		1	Nov 13, 2025, 5:08:28 AM
Test Robert NL	Test Robert NL	1	Jan 7, 2025, 4:49:55 AM
Test Robert NL - COPY		1	Jan 7, 2025, 4:48:46 AM
Training 19.09		1	Sep 19, 2025, 4:41:49 AM
Training QEWA		0	Sep 15, 2025, 5:58:45 AM
Training SA		0	Sep 15, 2025, 5:55:57 AM
zxy	zxff	0	Jul 11, 2025, 5:50:11 AM

2. Dans l'onglet « Configurations », cliquez sur **Ajouter une configuration** pour créer une configuration différente ou personnalisée.

The screenshot shows the same MSA Grid interface as the previous one. A green arrow points from the 'Add Configuration' button in the top right corner of the table area to the text 'Ajouter une configuration' in the instruction above.

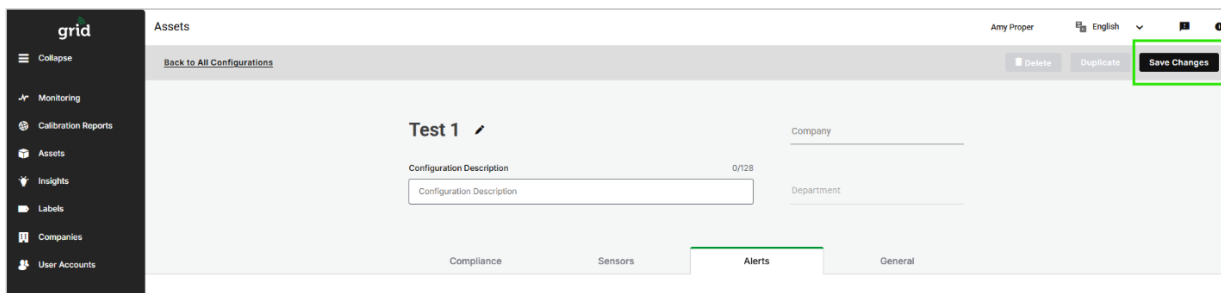
3. Vous pouvez donner à cette configuration un nom et une description spécifiques.

The screenshot shows the 'grid' interface for configuring assets. On the left is a sidebar with navigation options: Collapse, Monitoring, Calibration Reports, Assets, Insights, Labels, Companies, User Accounts, Settings, and Help & Resources. The main area is titled 'Assets' and has a 'Back to All Configurations' link. At the top right, there are buttons for 'Delete', 'Duplicate', and 'Save Changes'. The configuration form has two main sections: 'Configuration Name' and 'Configuration Description'. The 'Configuration Name' field is highlighted with a red border and has a red error message 'Enter a name for this configuration'. The 'Configuration Description' field is empty. Below these fields are tabs for 'Compliance', 'Sensors', 'Alerts', and 'General'. The 'Compliance' tab is active, showing settings for 'Bump Test Interval' and 'Calibration Interval'. The 'Bump Test Interval' is set to 'Enabled' with a green toggle. Below it, 'Bump Test Interval Length' is set to '1' day. 'Lockout when Bump Test is Due' is disabled. 'Notify when Bump Test is Due' is enabled. The 'Calibration Interval' is also set to 'Enabled'.

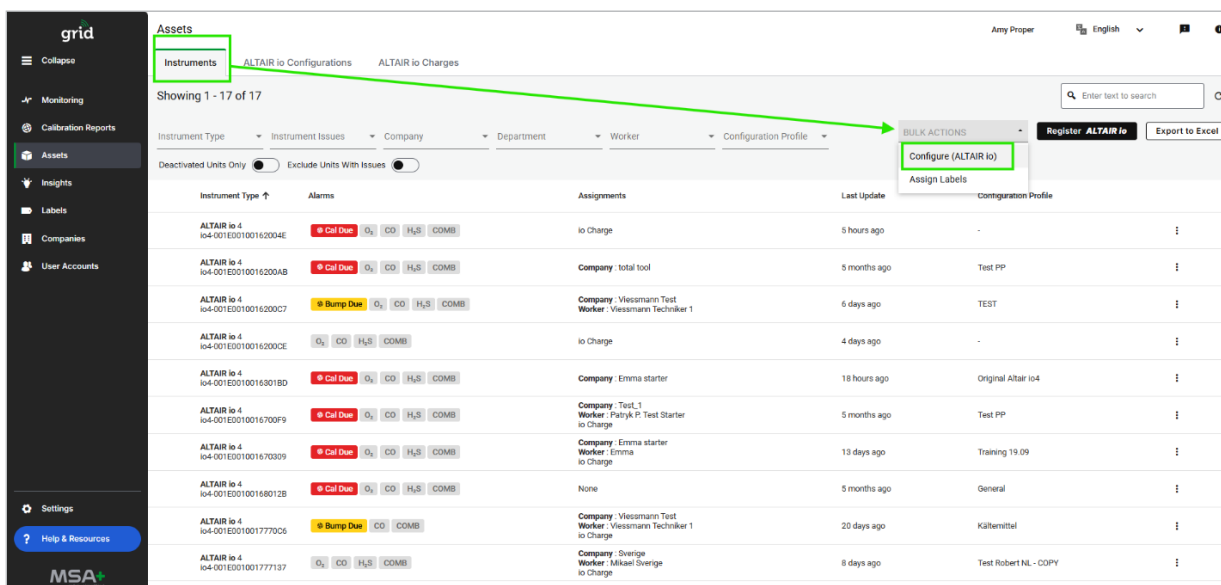
4. Passez en revue les différents paramètres personnalisables. Passer le pointeur sur les icônes d'information (i) bleues vous permettra d'obtenir des détails sur chacun d'eux. En voici un exemple :

The screenshot shows the same configuration page as before, but with a tooltip displayed over the 'Bump Test Interval Length' field. The tooltip contains the following text: 'Bump test frequency is often stipulated by national or corporate regulations; however, bump testing before each day's use is generally the accepted best safety practice. Perform a bump test more frequently if the device is subjected to physical shock or high levels of contaminants.' The 'Bump Test Interval Length' is set to '1' day. The 'Calibration Interval' is also visible, set to '180' days.

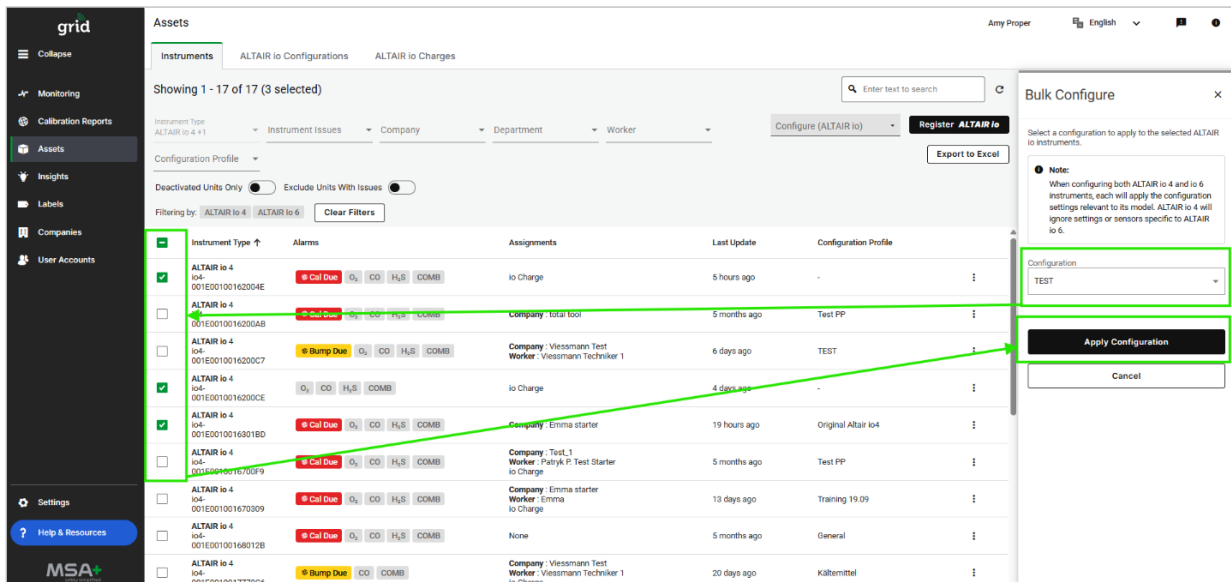
5. Ajustez les configurations au besoin, puis cliquez sur « Enregistrer les modifications » dans le coin supérieur droit.



6. Pour appliquer cette nouvelle configuration à certains de vos appareils ALTAIR io ou à certains de ceux-ci, retournez dans l'onglet **Instruments**, cliquez sur **ACTIONS GROUPEES**, puis sur **Configurer (ALTAIR io)** dans le menu déroulant.



7. Ajustez les configurations au besoin, puis cliquez sur **Enregistrer les modifications** dans le coin supérieur droit
8. Ensuite, cochez la case située à côté de chaque instrument auquel vous souhaitez appliquer cette configuration. Pour sélectionner tous les instruments, cochez la case située en haut, à côté de la colonne « type d'instrument ».
9. Sélectionnez **Appliquer la configuration** et les appareils seront mis à jour lorsqu'ils seront allumés et connectés.



The screenshot shows the MSA grid web interface. On the left is a sidebar with navigation options like 'Collapse', 'Monitoring', 'Calibration Reports', 'Assets', 'Insights', 'Labels', 'Companies', and 'User Accounts'. The main area is titled 'Assets' and shows a table of instruments. The table has columns for 'Instrument Type', 'Alarms', 'Assignments', 'Last Update', and 'Configuration Profile'. Several instruments are listed, including 'ALTAR io 4' and 'ALTAR io 6'. A 'Bulk Configure' modal is open on the right, showing a 'Configuration' dropdown set to 'TEST' and an 'Apply Configuration' button. A green box highlights the 'Apply Configuration' button, and a green arrow points from the 'Apply Configuration' button in the modal to the 'Apply Configuration' button in the table's 'Configuration Profile' column.

Remarque : le présent bulletin contient seulement une description générale des produits illustrés. Les capacités de rendement et d'utilisation y sont décrites d'une manière générale, toutefois les produits ne doivent en aucun cas être utilisés par des personnes non formées ou non qualifiées. Personne ne doit utiliser les produits avant d'avoir entièrement lu et compris leurs instructions ou leur manuel d'utilisation, car ces documents comprennent des renseignements détaillés relatifs à l'utilisation et à l'entretien appropriés des produits, ainsi que des avertissements et des mises en garde. Les caractéristiques techniques peuvent être modifiées sans préavis. MSA est une marque déposée de MSA Technology, LLC, aux États-Unis, en Europe et dans d'autres pays. Pour toutes les autres marques de commerce, visiter <https://us.msasafety.com/Trademarks>.

MSA exerce ses activités dans plus de 40 pays dans le monde. Pour trouver un bureau de MSA à proximité, visitez **MSAsafety.com/offices**.